

Complete Lesson Transcript – Lesson 355 [Traditional]

Kirin: 上網學中文第三百五十五課.

大家好，我是楊老師.

Raphael: 大家好，我是賴老師.

Adam: And hello, I'm Adam.

Kirin: 歡迎加入我們的中文學習課程.

Raphael: 在今天的課程，我們會聽到一段文章來複習上一課教過的單字. 而且今天我們也會聽到一些生字.

Kirin: 負面.

Adam: Negative.

Kirin: 正面.

Adam: Positive.

Kirin: 什麼的.

Adam: This is another way to say “etc.”

Kirin: 憂鬱.

Adam: To feel depressed.

Kirin: 樂觀.

Adam: To feel optimistic.

Kirin: 老實說.

Adam: Honestly speaking or to be frank.

Raphael: 好，讓我們先聽一次今天正常語速的文章.

Kirin: 很多觀眾發現，目前媒體報導的新聞很多都是負面的。大部分的報導都是一些負面的事情。像車禍，天災，經濟不好的問題，名人的醜聞什麼的。難怪很多人都變得很憂鬱。有些人覺得，媒體對社會有著很大的責任。媒體應該經常轉播一些正面的新聞，讓觀眾們覺得有希望，並且樂觀起來。但是老實說，媒體就是一種生意，所以也必須賺錢。從歷史上的一些報告來看，人們對負面的新聞比較有興趣。所以要是這個社會不改變這個興趣，那麼觀眾未來應該還是會繼續看到那些負面的新聞。

Raphael: 讓我們再聽一次今天慢語速的文章。

Kirin: 很多觀眾發現，目前媒體報導的新聞很多都是負面的。大部分的報導都是一些負面的事情。像車禍，天災，經濟不好的問題，名人的醜聞什麼的。難怪很多人都變得很憂鬱。有些人覺得，媒體對社會有著很大的責任。媒體應該經常轉播一些正面的新聞，讓觀眾們覺得有希望，並且樂觀起來。但是老實說，媒體就是一種生意，所以也必須賺錢。從歷史上的一些報告來看，人們對負面的新聞比較有興趣。所以要是這個社會不改變這個興趣，那麼觀眾未來應該還是會繼續看到那些負面的新聞。

Raphael: 我們的會員可以上網到我們的網站 chineselearnonline.com 這個地方看這一課的英文翻譯，還有做更多的練習。

Kirin: 你們繼續加油。